|                |   |   |   |   |       | •         |
|----------------|---|---|---|---|-------|-----------|
| 学生番号           | : |   | ! | ÷ | 氏 夕   | (様式 留 2)  |
| 丁 工 笛 刁        | i | i | 1 | i | 14 11 |           |
| Student ID No. | : | į |   | į | Name  | (Form R2) |
|                |   |   |   |   |       |           |

## 収入状况等申告 Statement of Income Status, etc.

(参考) 本人の渡日年月:

月

(Ref.) Date of your entry into Japan (year/month):

前年(2020年1月~12月)の本国家族からの給付等の状況

Status of remittance in the previous year (from January to December in 2020) from family living in your home country/region, etc.

| 項 目<br>Details  | 本<br>Applicant (You) | 配 偶 者<br>Your Spouse |
|---|----------------------|----------------------|
| 本国家族からの給付<br>Remittance from family living<br>in your home country/region | Д<br>yen             | Щ<br>yen             |
| 親戚等の援助<br>Support from relatives, etc.                                    | 円<br>yen             | 円<br>yen             |
| その他( )  | 円<br>yen             | 円<br>yen             |
| 合 計 Total   |                      | Д<br>yen             |

② 奨学金受給状況(本人及び配偶者について記入) Status of scholarship (received by you and your spouse)

本学以外で採用となった奨学金については、奨学生採用通知書(写)等を添付してください。

If there are any scholarships for which you were selected as a recipient outside the university, attach a notification of selection as a scholarship student (copy), etc. regarding that scholarship.

| 年度<br>Academic<br>Year                                     | 受給の有無<br>Received | 続柄<br>Relationship | 奨学金名称<br>Name of scholarship | 月 額<br>Monthly amount | 採用年月日 Eligible from the payment for: (month/year) | 備 考 |
|--|-------------------|--------------------|------------------------------|-----------------------|---|-----|
| 2021年度<br>AY2021<br>2021.4-2022.3<br>(April2021-March2022) | □有 □無<br>Yes/No   |                    |                              | 円<br>yen              | 年 月分~<br>Year/month                               |     |
| 2020年度<br>2020年<br>2020.4-2021.3<br>(April2020-March2021)  | □有 □無<br>Yes/No   |                    |                              | 円<br>yen              | 年 月分~<br>Year/month                               |     |

- \*2021年度は採用内定を含めて記入してください。
- \* Fill in for scholarships for AY2020 and AY2021, including any for which you/your spouse have been tentatively selected in AY2021.
- ③ 前年のアルバイト・定職の収入状況(本人及び配偶者について記入)

Status of earnings from part-time/regular jobs for the previous year. (Fill in your/your spouse's status.)

2020 年 1 月~12 月にアルバイトあるいは定職による収入が ・・・・・・・・ ( 口 あった 口 なかった ) Did you/your spouse earn income from a part-time/regular job during the period from January 2020 through December 2020? \*\*(Yes/No)

- \*2020年に収入があった場合は、すべて下欄に記入してください。 (短期・一時的なもの、 <u>岡山大学での TA・RA</u>もすべて含みます。)
  - \* If you answered "Yes" specify all such income(s) from any temporary employment and / or TA/RA at Okayama University in the table below.
- \*記入したものについては、<u>源泉徴収票(写)</u>を別紙に貼って提出してください。
  \*Regarding the income(s) specified below, affix the relevant withholding tax slip ("源泉徽収票" *gensenchoshu-hyo*) (copy) on the "Annex" sheet for submission.
- \*源泉徴収票(写)のないものは,<u>(様式留4)「給与等支払証明書」</u>による証明を添付してください。
  - \* Regarding income without a withholding tax slip (copy), attach a certification using Form R4.

|   | 続柄<br>Relationship | 勤 務 先<br>Employer | 内 容<br>Job description | 受給総額<br>Total payment | 支払を受けた期間<br>Period of payment<br>[From (month) through (month)] |
|---|--------------------|-------------------|------------------------|-----------------------|---|
| 1 |                    |                   |                        | 円<br>yen              | 月~ 月<br>From through  |
| 2 |                    |                   |                        | 円<br>yen              | 月~ 月<br>From through  |
| 3 |                    |                   |                        | 円<br>yen              | 月~ 月<br>From through  |
| 4 |                    |                   |                        | 円<br>yen              | 月~ 月<br>From through  |
| 5 |                    |                   |                        | 円<br>yen              | 月~ 月<br>From through  |
|   | _                  | 合 計               | 本人<br>Applicant        | 円<br>yen              |   |
|   |                    | Total             | 配偶者<br>Spouse          | 円<br>yen              |   |

\*行数が足りないときは別紙を添付してください。 \* If you cannot fill in all of your income in the table, attach a separate sheet

| 2020年1月~ | 2月の収入については,上記に記載したものが全てであり,これ以外の収入は無かったこと  |
|----------|--|
| を由し立てます  | The shave statement shout remittance and income from January to December in 2020 is true and correct |

I hereby state that I don't have any other remittance and income.

本人署名 (Applicant's signature)

現在のアルバイト・定職状況(前半期分申請は4月1日現在,後半期分申請は10月1日現在)

Status of part-time/regular jobs: as of April 1st for exemption applications for the first semester, or as of October 1st for the second semester

| アルバイトをして (□いる □いない)                   | 定職に就いて (□いる □いない)              |
|---------------------------------------|--------------------------------|
| Working at a part-time job (Yes / No) | Have a regular job (Yes / No ) |